



## **UKRAINISCHER VEREIN IN NIEDERSACHSEN E.V.**

### **Stellenanzeige**

#### **Pädagogische Honorarkraft für interkulturelle Trainings mit Schwerpunkt Arbeitsmarktintegration.**

#### **Vorbereitung und Durchführung von Trainings zur interkulturellen Kompetenz für Frauen mit Flucht- und Migrationserfahrung beim Einstieg in den deutschen Arbeitsmarkt.**

Der Ukrainische Verein in Niedersachsen e.V. wurde 2015 in Hannover mit dem Zweck gegründet, Wohlfahrtswesen, Kultur-, Bildungs-, Beratungs- und Integrationsarbeit sowie internationalen Austausch zu fördern. Dieser Zweck wird insbesondere durch Projekte verwirklicht. Das Projekt „START – Selbstbestimmte Teilhabe auf dem Arbeitsmarkt“ wird im Rahmen des Programms „MY TURN – Frauen mit Migrationserfahrung starten durch“ durch das Bundesministerium für Arbeit und Soziales und die Europäische Union über den Europäischen Sozialfonds Plus (ESF Plus) gefördert.

Für das Projekt „START – Selbstbestimmte Teilhabe auf dem Arbeitsmarkt“ suchen wir zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine Pädagogische Honorarkraft für Vorbereitung und Durchführung von Trainings zur interkulturellen Kompetenz für Frauen mit Migrationserfahrung mit Schwerpunkt Berufsorientierung und Integration in den Arbeitsmarkt.

#### **Ziel der Trainings**

Die Trainings richten sich an Frauen mit Flucht- und Migrationserfahrung und sollen sie beim Einstieg in den deutschen Arbeitsmarkt unterstützen. Im Mittelpunkt steht die Vermittlung interkultureller Kompetenzen, die für die Berufsorientierung, Bewerbung, Kommunikation mit Arbeitgebern und den beruflichen Alltag in Deutschland relevant sind.

Die Teilnehmerinnen sollen insbesondere dabei unterstützt werden,

- kulturelle Unterschiede und unterschiedliche Kommunikationsstile im beruflichen Kontext zu erkennen und besser einzuordnen,
- die Arbeits- und Kommunikationskultur in Deutschland besser zu verstehen,
- sich im Kontakt mit Arbeitgebern und Kolleg\*innen sicher und angemessen zu präsentieren,
- interkulturelle Missverständnisse und Konflikte am Arbeitsplatz zu erkennen und konstruktiv damit umzugehen,
- mehr Sicherheit beim Bewerbungsprozess und beim Einstieg in eine Beschäftigung zu gewinnen.



## Hauptaufgaben

- Konzeption und methodische Vorbereitung praxisorientierter interkultureller Trainings mit Schwerpunkt Arbeitsmarktintegration
- Anpassung der Trainingsinhalte an die Bedarfe von Frauen mit Flucht- und Migrationserfahrung
- Durchführung und Nachbereitung der Trainings
- Vermittlung praxisnaher Strategien für interkulturelle Kommunikation
- Einsatz interaktiver Methoden, z. B. Fallbeispiele, Gruppenarbeit, Rollenspiele und Reflexionsübungen

## Anforderungen

- sehr gute Deutschkenntnisse
- nachgewiesene interkulturelle Kompetenz
- Erfahrung in der Durchführung von Trainings, Workshops oder Fortbildungen
- Erfahrung in den Bereichen Arbeitsmarktintegration, Berufsorientierung oder berufliche Integration von Vorteil
- Erfahrung in der Arbeit mit Menschen mit Flucht- oder Migrationserfahrung von Vorteil
- ausgeprägte Kommunikationsfähigkeit und soziale Kompetenz
- selbstständige und strukturierte Arbeitsweise sowie Teamfähigkeit
- Rahmenbedingungen

## Zeitraum: 01.11.2026–31.12.2028

Konzept, Termine und zeitlicher Umfang der einzelnen Trainings werden individuell abgestimmt.

Das Honorar umfasst ausschließlich die Vergütung für die vereinbarten Leistungen im Rahmen der Konzeption, Durchführung und Nachbereitung der Trainings.

Die Abrechnung erfolgt auf Basis der tatsächlich erbrachten und dokumentierten Stunden gemäß dem vereinbarten Stundensatz und den Vorgaben des Projekts.

Die Leistungserbringung erfolgt unter Nutzung der infrastrukturellen Ressourcen des UVN e. V. (Räume, Ausstattung und Arbeitsmittel).



Reise-, Fahrt-, Übernachtungs-, Verpflegungskosten sind nicht Bestandteil des Honorars und dürfen nicht in den angebotenen Stundensatz eingerechnet werden.

### **Wir bieten**

- eine gesellschaftlich sinnvolle Tätigkeit im Bereich der beruflichen Integration
- die Möglichkeit, eigene Erfahrungen und Fachkenntnisse im Bereich interkulturelle Kompetenz praxisnah einzubringen
- Zusammenarbeit mit einem erfahrenen Projektteam und einer vielfältigen Zielgruppe

### **Bewerbungen**

Interessierte Bewerber\*innen reichen bitte vollständige Bewerbungsunterlagen (Motivationsschreiben, Lebenslauf und ggf. Arbeitszeugnisse) inklusive eines Angebots unter Angabe von Preisen (Honorarsatz pro Stunde inklusive Umsatzsteuer) ein.

Unvollständige oder verspätet eingegangene Bewerbungen können im Vergabeverfahren nicht berücksichtigt werden.

*Hinweis: Als Bewertungskriterien für die Auswahl des wirtschaftlichsten Angebotes werden folgende Punkte festgelegt:*

*Bewertungskriterium B1: Finanzielles Angebot (Preis und Zahlungsbedingungen)*

*Bewertungskriterium B2: Vollständigkeit der Bewerbungsunterlagen*

*Bewertungskriterium B3: Ausgeprägte Kommunikationsfähigkeit und soziale Kompetenzen*

*Bewertungskriterium B4: Erfahrung in der Durchführung von interkulturellen Trainings*

*UVN e.V. gewährleistet im Vergabeverfahren die Grundsätze der Transparenz, Gleichbehandlung und Nichtdiskriminierung. Alle fristgerecht eingegangenen und vollständigen Angebote werden nach den bekannt gegebenen Bewertungskriterien geprüft.*

**Lassen Sie uns ins Gespräch kommen. Senden Sie uns Ihre Bewerbungsunterlagen (Lebenslauf, Motivationsschreiben, Nachweis der Qualifikation und Honorarangebot bis zum 15.10.2026 entweder per E-Mail an: [start@uvnev.de](mailto:start@uvnev.de) oder an folgende Adresse: Ukrainischer Verein in Niedersachsen - UVN e. V., Ukrainischer Verein in Niedersachsen - UVN e. V., Hans-Böckler-Allee 26, 30173 Hannover.**